

FÖRDERUNG DER GEPFLEGTEN KÜCHEN- UND TAFELKULTUR

# CHAINED<sup>®</sup>

*Gourmetführer 2025*



Association  
Mondiale de la  
Gastronomie





Association  
Mondiale de la  
Gastronomie

## WILLKOMMEN IN DER BAILLIAGE NATIONAL D'ALLEMAGNE

Herzlich willkommen in der Welt der kulinarischen Genüsse  
und erstklassigen Gastfreundschaft!

In unserem Gourmetführer laden wir Sie ein, die exquisiten Restaurants  
und charmanten Hotels der Chaîne des Rôtisseurs zu entdecken.  
Jedes Haus bietet Ihnen nicht nur eine einzigartige Atmosphäre,  
sondern auch eine sorgfältig zusammengestellte Speisekarte,  
die mit frischen Zutaten und kreativen Ideen begeistert.  
Kommen Sie vorbei und genießen Sie die Vielfalt und Qualität,  
die die Chaîne des Rôtisseurs zu bieten hat!



„Das Ranking der 101 Besten ist auf dem Weg, der Guide Michelin der Hotellerie zu werden.“ – Frank Marrenbach (CEO Althoff Hotels)



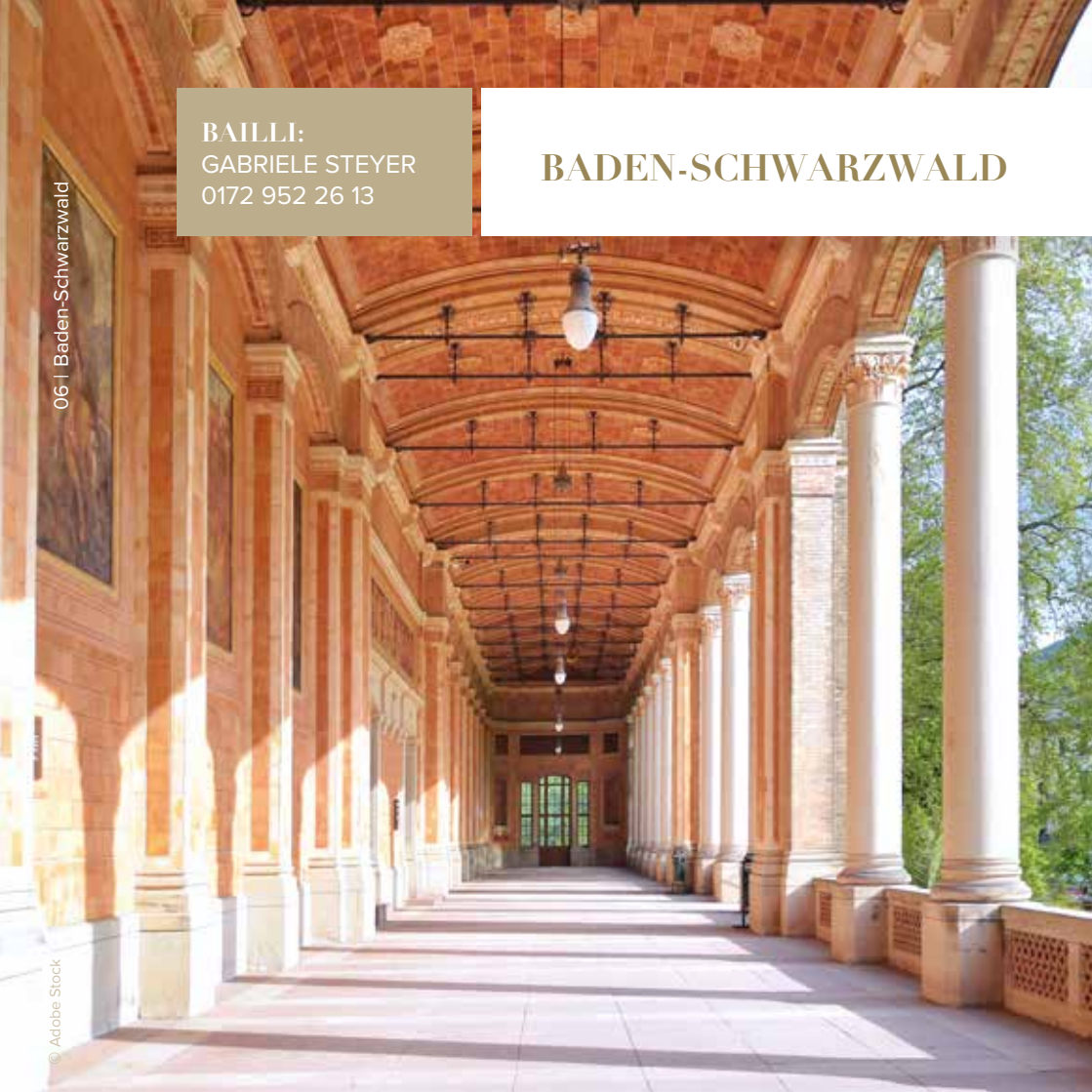
Das Hornstein Ranking ist ein unkommentierter Querschnitt der führenden Restaurantguides in Deutschland, Österreich, Südtirol und der Schweiz. Das Ranking fasst in diesen Ländern die Bewertungen der führenden Restaurantguides zusammen und erstellt dadurch eine Hitliste der jeweilig besten Restaurants in diesen vier Regionen.

# INHALT

Baden-Schwarzwald	06
Baden-Württemberg	10
Bavière Orientale	14
Berlin-Brandenburg	20
Bodensee	24
Bremen-Westniedersachsen- Ostfriesische Inseln und Helgoland	28
Franken	32
Hamburg	36
Hessen	42
Mecklenburg Vorpommern	48
Mittelrhein	52
Munich et Haute Bavière	58
Niedersachsen	64
Nordrhein	68
Pfalz-Saar-Mosel	72
Sachsen	78
Sachsen-Anhalt	82
Schleswig-Holstein	86
Sylt	90
Thüringen	92
Westfalen-Lippe	94

**BAILLI:**  
GABRIELE STEYER  
0172 952 26 13

# BADEN-SCHWARZWALD



## BRENNERS PARK-HOTEL & SPA

Schillerstraße 4-6  
76530 Baden-Baden  
Tel. 07221 / 9 00 0  
information@brenners.com  
www.brenners.com

## COLOMBI HOTEL

Restaurant Zirbelstube  
Rotteckring 16  
79098 Freiburg  
Tel. 0761 / 2 10 60  
info@colombi.de  
www.colombi.de

## DIE RATSSTUBEN

Kirchenplatz 1  
76275 Ettlingen  
Tel. 07243 / 219 93 99  
ratsstuben@leonhardbader.de  
www.die-ratsstuben.de

## DOBLER'S RESTAURANT

Seckenheimer Straße 20  
68165 Mannheim  
Tel. 0621 / 143 97  
restaurant@doblers.de  
www.doblers.de



## ERBPRINZ

Rheinstraße 1  
76275 Ettlingen  
Tel. 07243 / 322 0  
info@erbprinz.de  
www.erbprinz.de



## FRANZ KELLER SCHWARZER ADLER

Badbergstraße 23  
79236 Vogtsburg-Oberbergen  
Tel. 07662 / 93 30 22  
keller@franz-keller.de  
www.franz-keller.de



## HOTEL & GASTHAUS SCHWANEN

Hauptstraße 121  
79576 Weil am Rhein  
Tel. 07621 / 97 86 0  
info@schwanen-weil.de  
www.schwanen-weil.de

## HOTEL DOLLENBERG

Restaurant Le Pavillon  
Dollenberg 3  
77740 Bad Peterstal  
Tel. 07806 / 7 80  
info@dollenberg.de  
www.dollenberg.de



## HOTEL MAISON MESSMER

Werderstraße 1  
76530 Baden-Baden  
Tel. 07221 / 30 12 901  
info.maison-messmer@dorint.com  
www.hommage-hotels.com.



## RESTAURANT 959

Friedrich-Ebert-Anlage 2  
69117 Heidelberg  
Tel. 06221 / 67 42 959  
959@959heidelberg.com  
www.959heidelberg.com

## HOTEL RESTAURANT VINO THEK LAMM

Mönchstraße 31  
76332 Bad Herrenalb  
Tel. 07083 / 92 44 0  
schwemmle@lamm-rotensol.de  
www.lamm-rotensol.de oder  
www.schwemmle.de

## RESTAURANT INZLINGER WASSERSCHLOSS

Riehenstraße 5  
70594 Inzlingen  
Tel. 07621 / 470 57  
info@inzlinger-wasserschloss.de  
www.inzlinger-wasserschloss.de

## KLOSTERSCHÄNKE BAD HERRENALB

Dobler Str. 2  
76332 Bad Herrenalb  
Tel. 07083 / 932 56 80  
info@dieklosterschaenke.de  
www.dieklosterschaenke.de

## SCHARFF'S SCHLOSSWEINSTUBE

im Heidelberger Schloss  
Schlosshof 1  
69117 Heidelberg  
Tel. 06221 / 872 70 00  
info@heidelberger-schloss-gastronomie.de  
www.heidelberger-schloss-gastronomie.de

## LE JARDIN DE FRANCE

Augustaplatz 2  
76530 Baden-Baden  
Tel. 07221 / 300 78 60  
info@lejardindefrance.de  
www.lejardindefrance.de



## WEINGUT FRITZ WASSMER

Lazariterstraße 2  
79189 Bad Krozingen  
Tel. 07633 / 39 65  
mail@weingutfritzwassmer.de  
www.weingutfritzwassmer.de



**WEINGUT LAIBLE**

Am Bühl 6

77770 Durbach

Tel. 0781 / 41 238

[post@andreas-laible.com](mailto:post@andreas-laible.com)

[www.weingut-laible.de](http://www.weingut-laible.de)

**BALLI:**  
JOACHIM SCHRAMM  
071 342 18 20

# BADEN-WÜRTTEMBERG



## BENS WEINSTUBE KLINK

Eppelstraße 1C  
70597 Stuttgart  
Tel. 0711 / 69 34 86 02  
kontakt@bens-stuttgart.de  
www.bens-stuttgart.de

## BERGHOTEL JÄGERHOF

Jägerhof 1  
88316 Isny/Allgäu  
Tel. 07562 / 77 0  
info@berghotel-jaegerhof.de  
www.berghotel-jaegerhof.de

## BURGHOTEL STAUFENECK

Gourmetrestaurant „fine dining RS“  
Staufeneck 1  
73084 Salach  
Tel. 07162 / 9 33 44 0  
info@burg-staufeneck.de  
www.burg-staufeneck.de



## EXNICRUM WEINMANUFAKTUR

Rathausstraße 2  
74394 Hessigheim  
Tel. 07143 / 962 68 50  
info@exnicrum.de  
www.exnicrum.de

## GASTHOF KRONE

Nürtinger Straße 14  
71111 Waldenbuch  
Tel. 07157 / 40 88 49  
info@krone-waldenbuch.de  
www.krone-waldenbuch.de

## HOTEL & RESTAURANT ROSE



Kronenbergstraße 14  
78321 Bietigheim-Bissingen  
Tel. 07142 / 42 004  
info@hotel-rose.de  
www.maerzundmaerz.de

## HOTEL ADLER

Restaurant Schwabenstube  
Stuttgarter Straße 2  
71679 Asperg  
Tel. 07141 / 26 600  
info@adler-asperg.de  
www.adler-asperg.de

## HOTEL BAREISS. DAS RESORT IM SCHWARZWALD

Restaurant Bareiss  
Hermine-Bareiss-Weg  
72270 Baiersbronn-Mitteltal  
Tel. 07442 / 470  
info@bareiss.com  
www.bareiss.com



### **HOTEL KREHL'S LINDE**

Obere Waiblinger Straße 113  
70374 Stuttgart  
Tel. 0711 / 52 04 90 0  
info@krehl-gastronomie.de  
www.krehl-gastronomie.de

### **HOTEL RESTAURANT LAMM HEBSACK**

Winterbacher Str. 1  
73630 Remshalden  
Tel. 07181 / 450 61  
info@lamm-hebsack.de  
www.lamm-hebsack.de

### **HOTEL & RESTAURANT ZUR WEINSTEIGE**

Hohenheimer Straße 28-30  
70184 Stuttgart  
Tel. 0711 / 2 36 70 00  
info@zur-weinsteige.de  
www.zur-weinsteige.de

### **LANDHAUS FECKL**

Keltenweg 1  
71139 Ehningen  
Tel. 07034 / 23 77 0  
info@landhausfeckl.de  
www.landhausfeckl.de



### **PARADISO GASTRO & EVENTS**

Neckarkanalstraße 41  
71686 Remseck am Neckar (Aldingen)  
Tel. 07146 / 972 85  
info@restaurant-paradiso.com  
www.paradiso-gastro.de

### **REMSTALKELLEREI EG**

Kaiserstraße 13  
71384 Weinstadt  
Tel. 07151 / 69 08 0  
info@remstalkellerei.de  
www.remstalkellerei.de

### **RESTAURANT BACHOFER**

Marktplatz 6  
71332 Waiblingen  
Tel. 07151 / 97 64 30  
mail@bachofer.info  
www.bachofer.info

### **RESTAURANT PARKCAFE IM BLÜHENDEN BAROCK**

In den Anlagen 2  
71640 Ludwigsburg  
Tel. 07141 / 92 38 67  
info@restaurant-parkcafe.com  
www.restaurant-parkcafe.com

## RINGHOTEL HOHENLOHE

Weilertor 14  
74523 Schwäbisch Hall  
Tel. 0791 / 75 87 0  
hohenlohe@ringhotels.de  
www.hotel-hohenlohe.de

## ROMANTIK HOTEL SACKMANN

Restaurant Schlossberg  
Murgtalstraße 602  
72270 Baiersbronn-Schwarzenberg  
Tel. 07447 / 28 90  
info@hotel-sackmann.de  
www.hotel-sackmann.de



## SCHLOSS SOLITUDE GASTRONOMIE

Business Club Stuttgart  
Solitude 2 · 70197 Stuttgart  
Tel. 0711 / 469 07 70  
jm@joergmink.com  
www.schloss-solitude-gastronomie.de

## VDP WEINGUT RAINER SCHNAITMANN

Untertürkheimer Str. 4  
70734 Fellbach  
Tel. 0711 / 57 46 16  
info@weingut-schnaitmann.de  
www.weingut-schnaitmann.de

## WALD & SCHLOSSHOTEL FRIEDRICHSRUHE

Restaurant Le Cef  
Kärcherstraße  
74639 Zweiflingen-Friedrichsruhe  
Tel. 07941 / 60 87 0  
hotel@schlosshotel-friedrichsruhe.de  
www.schlosshotel-friedrichsruhe.de



## WEINGUT IDLER

Lehenweg 21  
71384 Weinstadt  
Tel. 07151 / 994 76 99  
info@weingut-idler.de  
www.weingut-idler.de

## WIRTSCHAUS ZUM LÖWEN RESTAURANT & EVENTLOCATION

Stuttgarter Straße 1  
71144 Steinenbronn  
Tel. 07157 / 705 45 78  
kontakt@loewen-steinenbronn.de  
www.loewen-steinenbronn.de

**BAILLI:**  
JOACHIM HÜTHER  
0941 512 02

## **BAVIÈRE ORIENTALE**



## ALTER SCHLACHTHOF

Am alten Schlachthof 9  
93055 Regensburg  
Tel. 0941 / 463 77 70  
reservierung@schlachthof-regensburg.de  
www.hotel-schlachthof-regensburg.de

## BRAUEREIGASTHOF EICHHOFEN

Von-Rosenbusch-Straße 3  
93152 Eichhofen  
Tel. 09404 / 16 62  
brauereigasthof@eichhofen.de  
www.eichhofener.de

## BRAUEREIGASTHOF ZUM KUCHLBAUER

HOTEL & RESTAURANT  
Stadtplatz 2  
93326 Abensberg  
Tel. 09443 / 14 84  
daxl@zum-kuchlbauer.de  
www.zum-kuchlbauer.de

## DER BIRKENHOF SPA & GENUSS RESORT

Restaurant Eisvogel  
Hofenstetten 55  
92431 Neunburg v. Wald  
Tel. 09439 / 95 00  
info@landhotel-birkenhof.de  
www.landhotel-birkenhof.de



## ELOVINHO

Hinter der Grieb 11  
93047 Regensburg  
Tel. 0176 / 20 57 01 02  
info@elovinho.de  
www.avila.events/elo

## GASTHAUS HUBERWIRT

Dorfplatz 14  
84339 Unterdietfurt  
Tel. 08724 / 250  
gasthaus@huberwirt-lex.de  
www.huberwirt-lex.de

## GASTHOF RÖHRL

Zum Schwarzen Adler  
Ortsstraße 26  
93101 Pfakofen  
Tel. 09451 / 29 58  
info@gasthof-roehrl.de  
www.gasthof-roehrl.de

## GENUSSHOTEL WENISCH

Innere Passauer Straße 59  
94315 Straubing  
Tel. 09421 / 993 10  
info@genusshotel-wenisch.de  
www.tonis-by-wenisch.de

### **GOLIATH AM DOM**

Goliathstraße 10  
93047 Regensburg  
Tel. 0941 / 20 00 90 0  
reservierung@hotel-goliath.de  
www.hotel-goliath.de

### **HILZHOF MEIER HIO**

Hilzhofen 18  
92367 Hilzhofen  
Tel. 0918 / 62 37  
servus@hilzhof.de  
www.hilzhof.com

### **HOTEL UND RESTAURANT BISCHOFSHOF AM DOM**

Krauterermarkt 3  
93047 Regensburg  
Tel. 0941 / 58 46 0  
info@hotel-bischofshof.de  
www.hotel-bischofshof.de

### **JAGDSCHLOSS THIERGARTEN**

Schloss Thiergarten  
93093 Donaustauf  
Tel. 09403 / 15 05  
gastronomie@golfclub-regensburg.de  
www.golfclub-regensburg.de

### **KLOSTERSCHENKE WELTENBURG**

Asamstraße 32  
93309 Kelheim  
Tel. 09441 / 67 570  
info@klosterschenke-weltenburg.de  
www.klosterschenke-weltenburg.de

### **KREUTZER'S RESTAURANT**

Prinz-Ludwig-Straße 15a  
93055 Regensburg  
Tel. 0941 / 569 56 50 20  
office@kreutzers-restaurant.de  
www.kreutzers.kitchen

### **LANDHOTEL WEISSES ROSS**

Am Kirchberg 1  
92278 Illschwang  
Tel. 09666 / 18 80 50  
info@weisses-ross.de  
www.weisses-rosses.de

### **LANDROMANTIK HOTEL OSWALD**

Am Platzl 2  
94244 Kaikenried  
Tel. 09923 / 84 100  
info@hotel-oswald.de  
www.hotel-oswald.de





## MARC AUREL RESORT

Heiligenstädter Straße 36  
93333 Bad Gögging  
Tel. 09445 / 95 80  
info@marcaurel.de  
www.marcaurel.de

## NATURHOTEL REBLING

Rebling 3  
94505 Bernried  
Tel. 09905 / 555  
info@naturhotel-rebling.de  
www.naturhotel-rebling.de

## RESTAURANT ONTRA

Franz-Mayer-Str. 5 a  
93053 Regensburg  
Tel. 0941 / 2049 2049  
kontakt@ontra-regensburg.de  
www.ontra-regensburg.de

## RESTAURANT SCHWÖGLER

Stinkelbrunnstraße 18  
93077 Bad Abbach  
Tel. 09405 / 96 23 00  
info@schwoegler.de  
www.schwoegler.de

## RITTERSCHÄNKE BURG RANDECK

Randeck 9  
93343 Essing  
Tel. 09447 / 3 77  
gasthof@ritterschaenke-sturm.de  
www.ritterschaenke-burg-randeck.de

## ROMANTIK HOTEL HIRSCHEN

Marktstraße 1  
92331 Parsberg  
Tel. 09492 / 60 60  
info@hirschenhotels.com  
www.hirschenhotels.com

## ROTER HAHN

Rote Hahnengasse 10  
93047 Regensburg  
Tel. 0941 / 595 09 0  
hotel@roter-hahn.com  
www.roter-hahn.com



## SCHLOSS-RESIDENZ- HEITZENHOFEN

Naabstraße 5  
93182 Duggendorf  
Tel. 09473 / 90 83 90  
info@schloss-residenz-heitzenhofen.de  
www.schloss-residenz-heitzenhofen.de

## SCHLOSSWIRTSCHAFT HEITZENHOFEN

Naabstraße 6  
93182 Duggendorf  
Tel. 09473 / 95 19 556  
info@schlosswirtschaft-heitzenhofen.de  
www.schlosswirtschaft-heitzenhofen.de

## STEGFELLNER RESTAURANT

Altstadt 71  
84028 Landshut  
Tel. 0871 / 280 15  
info@stegfellner-landshut.de  
www.stegfellner-landshut.de

## STICKY FINGERS

Untere Bachgasse 9  
93047 Regensburg  
Tel. 09 41 / 58 65 88 08  
mail@stickyfingers.restaurant  
www.stickyfingers.restaurant

## STORSTAD

Watmarkt 5  
93047 Regensburg  
Tel. 0941 / 59 99 30 00  
info@storstad.de  
www.storstad.de

## WINKLER BRÄU \*\*\*\*GUTSHOFHOTEL & PRIVATBRAUEREI

St.-Martin-Straße 6  
92355 Velburg-Lengenfeld  
Tel. 09182 / 170  
info@winkler-braeu.de  
www.winkler-braeu.de





# cove

DIE MAßSCHNEIDER

Maßkleidung für jeden Anlass · Damen und Herren · Feines Schuhwerk

BADEN-BADEN · BERLIN · BOCHUM · BREMEN · DORTMUND · 2 x DÜSSELDORF · ESSEN · 2 x FRANKFURT  
HAMBURG · HANNOVER · KÖLN · 2 x MÜNCHEN · MÜNSTER · STUTTGART · WIESBADEN

Termin vereinbaren unter [info@cove.de](mailto:info@cove.de) • [www.cove.de](http://www.cove.de) • 0800 0268326

BAILLI:  
FRANZ R. HAUK  
0174 318 86 14

# BERLIN-BRANDENBURG



## AUSTERNBANK

Behrenstraße 42  
10117 Berlin  
Tel. 030 / 76 77 52 724  
info@austernbank-berlin.de  
www.austernbank-berlin.de

## BLEICHE RESORT & SPA

Bleichestraße 16  
03096 Burg/Bórkowy (Spreewald)  
Tel. 035603 / 620  
reservierung@bleiche.de  
www.bleiche.de

## BOCCA DI BACCO

Friedrichstraße 167  
10117 Berlin  
Tel. 030 / 206 72 828  
info@boccadibacco.de  
www.boccadibacco.de

## BRASSERIE HÉLÈNE

KADEWE  
Tauentzienstraße 21-24  
10789 Berlin  
Tel. 030 / 21 21 21 01  
kundenservice@kadewe.de  
www.kadewe.de

## DORINT HOTEL KURFÜRSTENDAMM

Restaurant Le Faubourg  
Augsburger Straße 41  
10789 Berlin  
Tel. 030 / 800 999 77 00  
info@dorint.com · www.dorint.com

## DÄMERITZ SEEHOTEL

Restaurant Hessenwinkel  
Kanalstraße 38-39  
12589 Berlin  
Tel. 030 / 61 67 440  
info@daemeritzseehotel.de  
www.daemeritzseehotel.de

## HAUPTSTADTRESTAURANT GENDARMERIE

Behrenstraße 42  
10117 Berlin  
Tel. 030 / 76 77 527 0  
info@gendarmerie-berlin.de  
www.restaurant-gendarmerie.de

## HAUS SANSSOUCI

Ottos Seerestaurant  
Am Großen Wannsee 60  
14109 Berlin  
Tel. 030 / 805 30 34  
info@haussanssouci.de  
www.haussanssouci.de



## HOTEL AM JÄGERTOR

Hegelallee 11  
14467 Potsdam  
Tel. 0331 / 20 11 100  
info@hotel-am-jaegertor.de  
www.potsdam-hotel-am-jaegertor.de

## HOTEL INTERCONTINENTAL BERLIN

Hugos Restaurant  
Budapester Straße 2  
10787 Berlin  
Tel. 030 / 26 02 12 63  
www.hugos-restaurant.de



## JW MARRIOTT HOTEL BERLIN

JW Steakhouse Berlin  
Stauffenbergstrasse 26  
10785 Berlin  
Tel. 030 / 206 50  
berlingermanyreservations.jw@marriott.com  
www.marriott.com

## LEUTLOFF'S WIRTSHAUS AM SEE

Schulzendorfer Straße 5-6  
15738 Zeuthen  
Tel. 033762 / 72 366  
h.leutloff@wirtshaus-zeuthen.de  
www.wirtshaus-zeuthen.de

## HOTEL PALACE BERLIN

Restaurant Beef 45  
Budapester Straße 45  
10787 Berlin  
Tel. 030 / 25 02 - 10 45  
hotel@palace.de · beef45@palace.de  
www.palace.de · www.beef-45.de

## MERCURE HOTEL MOA BERLIN

Restaurant Moa Eat  
Stephanstraße 41  
10559 Berlin  
Tel. 0 30 / 39 40 43 0  
hello@moa.de  
moa.de

## HOTEL WALDORF ASTORIA BERLIN

Restaurant Roca  
Hardenbergstraße 28  
10623 Berlin  
Tel. 030 / 81 40 00 - 24 60  
berlin.roca@waldorfastoria.com  
www.waldorfastoriaberlin.com

## RESTAURANT CULACCINO

Fasanenstraße 40  
10719 Berlin  
Tel. 030 / 88 92 89 33  
reservierung@culaccino.berlin  
www.culaccino.berlin

## **RESTAURANT HASENPFEFFER IM GOLFRESORT SEMLIN**

Ferchesarer Str. 8b  
14712 Rathenow OT Semlin  
Tel. 03385 / 55 44 14  
hasenpfeffer@golfresort-semlin.de  
www.golfresort-semlin.de/hasenpfeffer/

## **RESTAURANT PARC FERMÉ/TROFEO IN DER CLASSIC REMISE BERLIN**

Wiebestraße 36-37  
10553 Berlin  
Tel. 030 / 20 61 30 50  
parcferme@classic-driver.eu  
trofeo@classic-driver.eu  
www.classic-driver.eu

## **RESTAURANT PASTIS**

Rüdesheimer Straße 9  
14197 Berlin  
Tel. 030 / 81 05 57 69  
info@restaurant-pastis.de  
www.restaurant-pastis.de

## **RESTAURANT RUTZ ZOLLHAUS**

Carl-Herz-Ufer 30  
10961 Berlin  
Tel. 030 / 23 32 - 766 70  
info@rutz-zollhaus.de  
www.rutz-zollhaus.de

## **ROTISSERIE WEINGRÜN**

Gertraudenstraße 10-12  
10178 Berlin  
Tel. 030 / 20 62 19 00  
info@rotisserie-weingruen.de  
www.rotisserie-weingruen.de

## **SCHLOSS KARTZOW**

Kartzower Dorfstraße 16  
14476 Potsdam OT Kartzow  
Tel. 033208 / 23 23 23  
info@schloss-kartzow.de  
www.schloss-kartzow.de

## **VRANKEN-POMMERY**

Neue Grünstraße 26  
10179 Berlin  
Tel. 030 / 209 13 93 16  
info@vranken-pommery.de  
www.vrankenpommery.de



**BAILLI:**  
HENNER WOLF  
0151 25 17 47 14

# BODENSEE





## **GASTHOF ZUM HIRSCH**

Argenstraße 29  
88099 Neukirch  
Tel. 07528 / 17 65  
hirschrenz@web.de  
www.gasthof-zum-hirsch.com

## **GIERER EDELBRÄNDE**

Auf der Egg 1  
88131 Bodolz/Lindau  
Tel. 08382 / 944 190  
info@gierer.li  
www.gierer.li

## **HOTEL BAYERISCHER HOF**

Bahnhofsplatz 2  
88131 Lindau  
Tel. 08382 / 91 50  
hotel@bayerischerhof-lindau.de  
www.bayerischerhof-lindau.de

## **HOTEL RESTAURANT SPA TORKEL**

Seehalde 14  
88149 Nonnenhorn / Bodensee  
Tel. 08382 / 98 620  
info@hotel-torkel.de  
www.hotel-torkel.de

## **RESTAURANT KARRISMA**

Alter Schulplatz 1  
88131 Lindau  
Tel. 08382 / 94 35 041  
karrisma@adara-lindau.de  
www.karrisma.de

## **RESTAURANT MEERSALZ**

Boutique Hotel Friesinger  
Bahnhofstraße 5  
88079 Kressbronn / Bodensee  
Tel. 07543 / 93 98 787  
info@boutique-hotel-friesinger.de  
www.boutique-hotel-friesinger.de

## **RESTAURANT PAPAGENO ZUR SCHWEIZER GRENZE**

Gottlieber Straße 64  
78462 Konstanz  
Tel. 07531 / 36 86 60  
info@restaurant-papageno.net  
www.restaurant-papageno.net

## **ROMANTIKHOTEL KLEBER POST**

Poststraße 1  
88348 Bad Saulgau  
Tel. 07581 / 50 10  
hotel@kleber.post.de  
www.kleberpost.de

## **RUDOLF & IRENE KARR KOCHSTUDIO**

Alfred-Weiß-Straße 5  
88085 Langenargen  
Tel. 07543 / 934 62 02  
kochstudio@rudolfkarr.de  
www.rudolfkarr.de

## **SEEHALDE**

Birnau-Maurach 1  
88690 Uhdlingen-Mühlhofen  
Tel. 07556 / 92 210  
info@seehalde.de  
www.seehalde.de

## **WEINGUT AUFRICHT**

Höhenweg 8  
88719 Stetten  
Tel. 07532 / 24 27  
info@aufricht.de  
www.aufricht.de

## **WEINGUT B & S CLAUSS**

Obere Dorfstraße 39  
79807 Nack  
Tel. 07745 / 54 92  
info@weingutclauss.de  
www.weingutclauss.de

## **WEINGUT SCHMIDT AM BODENSEE**

Hattgau 9  
88142 Wasserburg / Bodensee  
Tel. 083 82 / 89 072  
weingut@schmidt-am-bodensee.de  
www.schmidt-am-bodensee.de



# BREMEN-WESTNIEDERSACHSEN- OSTFRIESISCHE INSELN-HELGOLAND

BAILLI:  
ROLF MÜLLER  
0171 274 07 40

### **ALTERA HOTEL**

Herbartgang 23  
26122 Oldenburg  
Tel. 0441 / 21 90 80  
oldenburg@altera-hotels.de  
www.altera-hotels.de

### **CHAPEAU LA VACHE**

Hollerallee 77  
28209 Bremen  
Tel. 0421 / 33 11 17 77  
info@chapeau-la-vache.de  
www.chapeau-la-vache.de

### **DUE FRATELLI RISTORANTE**

Am Markt 13  
28195 Bremen  
Tel. 0421 / 67 35 28 17  
info@due-fratelli-bremen.de  
www.due-fratelli-bremen.de

### **HOTEL ATLANTIC JUIST**

Wilhelmstraße 13  
26571 Juist  
Tel. 0162 / 18 05 921  
info@hotel-atlantic-juist.de  
www.hotel-atlantic-juist.de

### **HOTEL GRAF BENTINCK**

Dauenser Str. 7  
26316 Varel-Dangast  
Tel. 04451 / 13 90  
www.bentinck.de

### **HOTEL SEESTEG**

Seesteg Restaurant  
Damenpfad 36 a  
26548 Norderney  
Tel. 04932 / 89 36 60  
kochen@seesteg-norderney.de  
www.seesteg-norderney.de

### **HUMMER KÖBES JUIST**

Strandstraße 8  
26571 Juist  
Tel. 04935 / 922 89 30  
moin@hummerkoes.de  
www.hummerkoes.de

### **NATUSCH FISCHEREIHAFFEN RESTAURANT**

Am Fischbahnhof 1  
27572 Bremerhaven  
Tel. 0471 / 7 10 21 / 22  
info@natusch.de  
www.natusch.de

## **PARKHOTEL BREMEN**

Hommage Luxury Hotels Collection  
Im Bürgerpark 1  
28209 Bremen  
Tel. 0421 / 340 80  
info.bremen@hommage-hotels.com  
www.hommage-hotels.com



## **THE LIBERTY HOTEL**

Columbusstrasse 67  
27568 Bremerhaven  
Tel. 0471 / 90 22 40  
info@liberty-bremerhaven.com  
www.liberty-bremerhaven.com

## **RESTAURANT EDO**

Edo-Wiemkenstraße 4  
26316 Varel-Dangast  
Tel. 04451 / 35 32  
info@edo-dangast.de  
www.edo-dangast.de

## **RESTAURANT LA MER**

Bülowallee 5  
26548 Norderney  
Tel. 04932 / 88 33 33  
info@la-mer-norderney.de  
www.la-mer-norderney.de

## **ROMANTIK HOTEL REICHSHOF**

Neuer Weg 53  
26506 Norden  
Tel. 049 31 / 17 50  
bjoern.haver@reichshof.norden.de  
www.reichshof-norden.de



Zuhause in den besten Häusern.

**KRAZZ  
FACHINGEN**

Das Wasser. Seit 1742.

Nationaler Kooperationspartner von



Association  
Mondiale de la  
Gastronomie

BAILLI:  
DIETER OSTER  
01577 317 70 12

## FRANKEN





## ARVENA PARK HOTEL

Görlitzer Straße 51  
90473 Nürnberg  
Tel. 0911 / 89 22 0  
info@arvenapark.de  
www.arvena.de

## BRATWURSTGLÖCKLEIN

Handwerkerhof 11  
90402 Nürnberg  
Tel. 0911 / 22 76 25  
info@bratwurstgloecklein.de  
www.die-nuernberger-bratwurst.de

## BURG ABENBERG

Burgstraße 16  
91183 Abenberg  
Tel. 09178 / 9 82 99 0  
info@burgabenberg.de  
www.burgabenberg.de

## BÜRGERREUTH

An der Bürgerreuth 20  
95445 Bayreuth  
Tel. 0921 / 78 40 0  
info@minuzzi.de  
www.minuzzi.com

## BÜRGERSPITAL-WEINSTUBEN

Theaterstraße 19  
97070 Würzburg  
Tel. 0931 / 35 28 80  
reservierung@buergerspital-weinstuben.de  
www.buergerspital-weinstuben.de

## EGERTAL

Wunsiedler Straße 49  
95163 Weißenstadt  
Tel. 09253 / 2 37  
info@gasthaus-egertal.de  
www.gasthaus-egertal.de

## GOLDENES POSTHORN

Glöckleinsgasse 2  
90403 Nürnberg  
Tel. 0911 / 22 51 53  
info@goldenes-Posthorn.de  
www.goldenes-posthorn.de

## HERRMANN'S ROMANTIK POSTHOTEL RESTAURANT "ALEXANDER HERRMANN" BY TOBI

Marktplatz 11  
95339 Wirsberg  
Tel. 09227 / 20 80  
posthotel@romantikhotels.com  
www.herrmanns-posthotel.de



### **HOTEL KAISERALM**

Fröbershammer 31  
95493 Bischofsgrün  
Tel. 09276 / 80 0  
info@kaiseralm.de  
www.kaiseralm.de

### **HOTEL & RESTAURANT KÜBLER**

In der Lach 2  
90530 Wendelstein  
Tel. 09129 / 90 00  
hello@kuebler-hotel.de  
www.kuebler-hotel.de

### **LANDWEHR-BRÄU**

Reichelshofen 8  
91628 Steinsfeld  
Tel. 09865 / 98 90  
hotel@landwehr-braeu.de  
www.landwehr-braeu.de

### **RESTAURANT KUPFERPFANNE**

Königstraße 85  
90762 Fürth  
Tel. 0911 / 77 12 77  
restaurant@ew-kupferpfanne.de  
www.ew-kupferpfanne.de

### **RESTAURANT LITERATURHAUS**

Luitpoldstraße 6  
90402 Nürnberg  
Tel. 0 911 / 2 34 26 58  
info@rilh.de  
www.restaurant-im-literaturhaus.de

### **SEKTMANUFAKTUR ALBERT HASENSTEIN**

Gickelhausen 17  
91587 Adelshofen  
Tel. 09865 / 94 12 915  
sektmanufaktur-hasenstein@t-online.de  
www-toppler-sekt.de

### **TRANSMAR TRAVEL HOTEL**

Bühlstraße 12  
95463 Bindlach / Bayreuth  
Tel. 092 08 / 686 0  
info@transmarhotel.de  
www.transmarhotel.de



BAILLI:  
BETTINA SCHLIEPHAKE-BURCHARDT  
SCHLIEPHAKE@T-ONLINE.DE

# HAMBURG



## **ALT HELGOLÄNDER FISCHERSTUBE**

Fischmarkt 4 a-c  
22767 Hamburg  
Tel. 040 / 319 46 96  
alexander.stein@brigal.de  
www.brigal.de

## **ATLANTIC RESTAURANT IM HOTEL ALANTIC**

An der Alster 72-79  
20099 Hamburg  
Tel. 040 / 288 88 60  
restaurant.atlantic-hamburg@brhhh.com  
www.brhhh.com/atlantic-hamburg



## **ATLAS**

Schützenstraße 9 a / Phönixhof  
22761 Hamburg  
Tel. 040 / 851 78 10  
atlas@atlas.at  
www.atlas.at

## **BIANC**

Am Sandtorkai 50  
20457 Hamburg  
Tel. 040 / 18 11 97 97  
office@bianc.de  
www.bianc.de

## **BRASSERIE IM HOTEL TORTUE – RESTAURANT**

Stadthausbrücke 10  
20355 Hamburg  
Tel. 040 / 33 44 14 00  
info@tortue.de  
www.tortue.de

## **COMFORTABLE GMBH**

Grosse Elbstr. 57  
22767 Hamburg  
Tel. 040 / 219 01 91 10  
info@comfortablegmbh.com  
www.comfortablegmbh.com

## **DELTA BISTRO**

Lagerstrasse 11  
20357 Hamburg  
Tel. 040 / 431 61 36  
info@delta-hamburg.de  
www.delta-hamburg.de

## **DORFKRUG VOLKSDORF**

Im Alten Dorfe 44  
22359 Hamburg  
Tel. 040 / 603 92 94  
info@dorfkruug-volksdorf.de  
www.dorfkruug-volksdorf.de

## FANG & FELD IM THE WESTIN HAMBURG – RESTAURANT

Platz der Deutschen Einheit 2  
20457 Hamburg  
Tel. 040 / 80 00 10 31 17  
restaurant.thewestinhamburg@westin.com  
www.fangundfeld.de

## FÉLIX

Rupertstraße 26  
22609 Hamburg  
Tel. 040 / 53 75 19 21  
info@felix-restaurant.com  
www.felix-restaurant.com

## FISCHEREIHAFEN RESTAURANT

Große Elbstraße 143  
22767 Hamburg  
Tel. 040 / 38 18 16  
info@fischereihafenrestaurant.de  
www.fischereihafenrestaurant.de

## GERRESHEIM SERVIERT

Australiastraße 52 b  
20457 Hamburg  
Tel. 040 / 600 17 0  
info@gerresheim-serviert.de  
www.gerresheim-serviert.de

## HANSE LOUNGE

(Private Club)  
Neuer Wall 19  
20453 Hamburg  
Tel. 040 / 350 04 33  
mk@hanse-lounge.de  
www.hanse-lounge.de

## HAERLIN

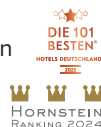
Fairmont Hotel Vier Jahreszeiten  
Neuer Jungfernstieg 9-14  
20354 Hamburg  
Tel. 040/ 34 94 0  
hamburg@fairmont.com  
www.fairmont.com

## HAPAG LLOYD KREUZFAHRTEN

MS EUROPA - MS EUROPA II  
Heidenkampsweg 58  
20097 Hamburg  
Tel. 040 / 30 70 30 725  
johannes.leusch@hl-cruises.com  
www.hlkf.de

## HENRIKS

Tesdorpfstraße 8  
20148 Hamburg  
Tel. 040 / 288 08 42 80  
info@henriks.cc  
www.henriks.cc



## **HOBENKÖÖK RESTAURANT & MARKTHALLE**

Stockmeyerstraße 43  
20457 Hamburg  
Tel. 040 / 228 65 538  
info@hobenkoeoek.de  
www.hobenköök.de

## **HYGGE BRASSERIE & BAR IM LANDHAUS FLOTTBEK**

Baron-Voght-Straße 179  
22607 Hamburg  
Tel. 040 / 822 74 16  
info@landhaus-flottbek.de  
www.hygge-hamburg.de

## **JENS STACKLIES VERANSTALTUNGSSERVICE**

Willy-Brandt-Str. 47  
20457 Hamburg  
Tel. 040 / 32 31 04 12  
jsacklies@stacklies.de  
www.stacklies.de

## **KINFELTS KITCHEN AND WINE**

Am Kaiserkai 56  
20457 Hamburg  
Tel. 040 / 30 06 83 69  
info@kinfelts.de  
www.kinfelts.de

## **LANDHAUS SCHERRER**

Elbchausee 130  
22763 Hamburg  
Tel. 040 / 880 13 25  
info@landhausscherrer.de  
www.landhausscherrer.de

## **LE PLAT DU JOUR**

Dornbusch 4  
20095 Hamburg  
Tel. 040 / 32 14 14  
restaurant@le-plat-du-jour.de  
www.leplatdujour.de

## **LEUCHTTURM**

Aussenmühlendamm 2  
21077 Hamburg  
Tel. 040 / 70 29 97 77  
info@leuchtturm-harburg.de  
www.leuchtturm-harburg.de

## **LILIUM RESTAURANT HOTEL LINDTNER**

Heimfelder Straße 123  
21075 Hamburg  
Tel. 040 / 79 00 90  
info@lindtner.com  
www.lindtner.com

## MARRIOTT HAMBURG HOTEL

ABC-Straße 52  
20354 Hamburg  
Tel. 040 / 35 05 0  
peter.vanrossen@marriott.com  
www.marriott.com/hamdt

## PIMENT

Lehmweg 29  
20251 Hamburg  
Tel. 040 / 42 93 77 88  
info@restaurant-piment.de  
www.restaurant-piment.de

## PORTOMARIN

Dorotheenstraße 180  
22299 Hamburg  
Tel. 040 / 46 96 15 47  
info@portomarin.de  
www.portomarin.de

## REITSTALL KLÖVENSTEEN

Uetersener Weg 100  
22869 Schenefeld  
Tel. 040 / 830 69 92  
info@restaurant-reitstall-kloevensteen.de  
www.restaurant-reitstall-kloevensteen.de



## „SCHÖNES LEBEN- SPEICHERSTADT“

Deichstraße 37  
20459 Hamburg  
Tel. 040 / 20 90 97 90  
info@alt-hamburger-buergerhaus.de  
www.alt-hamburger-buergerhaus.de

## SEA CLOUD CRUISES GMBH

An der Alster 9  
20099 Hamburg  
Tel. 040 / 30 95 92 50  
kreuzfahrtberatung@seacloud.com  
dschaefer@seacloud.com  
www.seacloud.com

## TARANTELLA

Stephansplatz 10  
20354 Hamburg  
Tel. 040 / 65 06 77 90  
info@tarantella.cc  
www.tarantella.hamburg

## THE FONTENAY

Restaurant Lakeside  
Fontenay 10  
20354 Hamburg  
Tel. 040 / 60 56 60 50  
info@thefontenay.de  
www.thefontenay.com





**WEINHAUS G.H.  
WEHBER & CO**

Poppenbütteler Chaussee 26  
22397 Hamburg  
Tel. 040 / 60 76 31 30  
info@weinkontor-wehber.de  
www.weinkontor-wehber.de

**WINEBANK HAMBURG**

Stephansplatz 3  
20354 Hamburg  
Tel. 040 / 357 16 23 0  
hamburg@winebank.de  
www.winebank.de

BAILLI:  
MICHEL PROKOP  
06196 524 13 69

## HESSEN



## ADLER

Frankfurter Straße 11  
64521 Groß-Gerau  
Tel. 06152 / 80 90  
rezeption@hotel-adler-gg.de  
www.hotel-adler-gg.de

## ALTER HAFERKASTEN

Löwengasse 23  
63263 Neu-Isenburg  
Tel. 06102 / 32 60 59  
info@alterhaferkasten.de  
www.restaurant-haferkasten.de

## BENNERS BISTRONOMIE & CATERING

Kurhaus Wiesbaden Gastronomie  
Kurhausplatz 1  
65189 Wiesbaden  
Tel. 0611 / 53 62 00  
jochem.joosten@benner-s.de  
www.benner-s.de

## BRAUSTÜB'L

Goebelstraße 7  
64293 Darmstadt  
Tel. 06151 / 627 361 7  
braustuebl@wildtaste.de  
www.brauhaus-darmstadt.de

## BURG GLEIBERG

Burgstraße 90  
35435 Wettenberg  
Tel. 0641 / 81 44 44  
info@burggleiberg.de  
www.burggleiberg.de

## BURG SCHWARZENSTEIN

Rosengasse 32  
65366 Geisenheim-Johannisberg  
Tel. 06722 / 99 50 0  
info@burg-schwarzenstein.de  
www.burg-schwarzenstein.de



## HOSTELLERIE LANDHAUS DIEDERT

Am Kloster Klarenthal 9  
65195 Wiesbaden  
Tel. 0611 / 18 46 60 0  
info@landhaus-diedert.de  
www.landhaus-diedert.de

## HOTEL KRONENSCHLÖSSCHEN

Rheinallee  
65347 Eltville-Hattenheim  
Tel. 06723 / 640  
info@kronenschloesschen.de  
www.kronenschloesschen.de

## HOTEL NASSAUER HOF

Gourmetrestaurant Ente  
Kaiser-Friedrich-Platz 3-4  
65183 Wiesbaden  
Tel. 0611 / 13 36 02  
info.nassauerhof@hommage-hotels.com  
www.hommage-hotels.com



## RESTAURANT BAIKEN

Wiesweg 86  
65343 Eltville am Rhein

## HOTEL ORANIEN

Platter Straße 2  
65193 Wiesbaden  
Tel. 0611 / 18 82 0  
info@hotel-oranien.de  
www.hotel-oranien.de

## RESTAURANT CHEZ MAMIE

Spiegelgasse 9  
65183 Wiesbaden  
Tel. 0611 / 36 02 48 00  
n.henrich@chez-mamie.de  
chez-mamie.de

## LAFLEUR

Palmengartenstraße 11  
60325 Frankfurt am Main  
Tel. 069 / 900 29 100  
info@restaurant-lafleur.de  
www.palmengarten-gastronomie.de



## RESTAURANT DAS GOLDSTEIN BY GOLLNER'S

Goldsteintal 50  
65207 Wiesbaden  
Tel. 0611 / 54 11 87  
das-goldstein@gollners.de  
www.gollners.de

## LODGE BEEF'S FINEST

Am Opel-Zoo 3  
61476 Kronberg im Taunus  
Tel. 06173 / 325 350  
info@lodge-kronberg.de  
www.lodge-kronberg.de

## RESTAURANT FISCH FRANKE

Domstraße 9-11  
60311 Frankfurt am Main  
Tel. 069 / 29 62 61  
info@fischfranke.de  
www.fischfranke.de

**RESTAURANT RUE 1  
BY GOLLNER'S**

Museum Reinhard Ernst  
Wilhelmstraße 1  
65185 Wiesbaden  
Tel. 0611 / 763 8333 0  
info@rue-1.com  
www.gollners.de/rue1-by-gollners

**RESTAURANT  
TREUSCHS SCHWANEN**

Rathausplatz 2  
64385 Reichelsheim  
Tel. 06164 / 22 26  
info@treuschs-schwanen.com  
www.treuschs-schwanen.com

**RESTAURANT  
ZEITGEIST TEICHHAUS**

Nördlicher Park  
61231 Bad Nauheim  
Tel. 06032 / 92 78 50  
kontakt@zeitgeist-bad-nauheim.de  
www.zeitgeist-bad-nauheim.de

**RHEINHOTEL NIERSTEIN**

Mainzer Straße 16  
55283 Nierstein  
Tel. 06133 / 97 97 0  
info@rheinhotel-nierstein.de  
www.rheinhotel-nierstein.de

**SCHLOSSHOTEL GEDERN**

Schlossberg 5  
63688 Gedern  
Tel. 06045 / 96 15 0  
info@schlosshotel-gedern.de  
www.schlosshotel-gedern.de

**SCHLOSSHOTEL KRONBERG**

Hainstraße 25  
61476 Kronberg im Taunus  
Tel. 06173 / 701 01  
info@schlosshotel-kronberg.de  
www.schlosshotel-kronberg.com

**SHERATON  
FRANKFURT AIRPORT**

Hotel & Conference Center  
Hugo-Eckener-Ring 15  
60549 Frankfurt am Main  
Tel. 069 / 69 77 0  
www.starwoodhotels.com

**TAUFSTEINHÜTTE**

Am Hoherodskopf 2  
63679 Schotten  
Tel. 06044 / 23 81  
info@taufsteinhuette.de  
www.taufsteinhuette.de

## **THE WESTIN GRAND FRANKFURT**

Konrad-Adenauer-Straße 7  
60313 Frankfurt am Main  
Tel. 069 / 298 10  
info.westinfrankfurt@arabella.com  
www.marriott.com

## **TIGERPALAST VARIETE**

Tiger-Gourmetrestaurant  
Heiligkreuzgasse 16-20  
60313 Frankfurt am Main  
Tel. 069 / 92 00 22 0  
info@tigerpalast.de  
www.tigerpalast.de

## **WEINGUT DIEFENHARDT**

Hauptstraße 9-11  
65344 Eltville-Martinsthal  
Tel. 06123 / 71 49 0  
weingut@diefenhardt.de  
www.diefenhardt.de

## **WEINGUT GEORG MÜLLER STIFTUNG**

Ebersbacher Straße 7-9  
65347 Hattenheim im Rheingau  
Tel. 06723 / 20 20  
info@georg-mueller-stiftung.de  
www.georg-mueller-stiftung.de

## **WEINHANDEL FERTSCH**

Frankfurter Straße 70  
61231 Bad Nauheim  
Tel. 06032 / 31 207  
kontakt@weinhandel-fertsch.de  
www@weinhandel-fertsch.de



FÜRSTENBERG

1747



[www.fuerstenberg-porzellan.com](http://www.fuerstenberg-porzellan.com)

**BAILLI:**  
HANS PAPE  
0160 549 39 99

# MECKLENBURG VORPOMMERN





## GRAND HOTEL BINZ

Strandpromenade 7  
18609 Binz  
Tel. 038393 / 15 0  
info@grandhotelbinz.com  
www.grandhotelbinz.com

## GRAND HOTEL HEILIGENDAMM

Restaurant Friedrich Franz  
Prof.-Dr.-Vogel-Straße 16-18  
18209 Bad Doberan-Heiligendamm  
Tel. 038203 / 740 0  
info@grandhotel-heiligendamm.de  
www.grandhotel-heiligendamm.de



## HOTEL LORDS TO HUUS SCHLOSS HARKENSEE

Straße der Freundschaft 1  
23942 Harkensee  
Tel. 038827 / 88 98 54  
info@lordstohuus.de  
www.lordstohuus.de

## RELAIS & CHATEAUX SCHLOSSHOTEL BURG SCHLITZ

Burg Schlitz 2  
17166 Hohen Demzin  
Tel. 03996 / 127 00  
info@burg-schlitz.de  
www.burg-schlitz.de

## RESTAURANT FREUSTIL

im Hotel Vier Jahreszeiten  
Zeppelinstraße 8  
18609 Binz  
Tel. 038393 / 50 44 4  
info@freustil.de  
www.freustil.de

## RESTAURANT KAISER'S ECK

Kaiserstraße 1  
17419 Ahlbeck  
Tel. 038378 / 30 058  
fredquaisser@yahoo.com  
www.kaiserseck.de

## RESTAURANT LA PERLA IM WEST SIDE

ARTHOTEL  
Hermannstraße 23  
18225 Kühlungsborn  
Tel. 038293 / 59 99 59  
info@la-perla-restaurant.com  
www.a-perla-restaurant.com

## RUGARD STRANDHOTEL

Strandpromenade 62  
18609 Ostseebad Binz  
Tel. 038393 / 55 0  
hotelrugard@aol.com  
www.rugard-strandhotel.de

**SEETELHOTEL  
AHLBECKER HOF**

Dünenstraße 47  
17419 Seebad Ahlbeck / Insel Usedom  
Tel. 038378 / 470 20  
ahlbecker-hof@seetel.de  
www.seetel.de

**SEETELHOTEL  
STRANDHOTEL ATLANTIC**

Strandpromenade 18  
17419 Seebad Bansin / Insel Usedom  
Tel. 038378 / 470 20  
atlantic@seetel.de  
www.seetel.de

**STRANDHOTEL FISCHLAND**

Ernst-Moritz-Arndt-Straße 6  
18347 Dierhagen  
Tel. 038226 / 5 20  
info@strandhotel-ostsee.de  
www.strandhotel-ostsee.de



# AUF SCHÖNSTE ART DIE WELT ERLEBEN

Hapag-Lloyd Cruises,  
eine Unternehmung  
der TUI Cruises GmbH,  
Heidenkampsweg 58,  
20097 Hamburg



HAPAG <sup>18</sup>/<sub>91</sub> LLOYD  
CRUISES

Finden Sie jetzt  
Ihre Traumreise:



BAILLI:  
ULLA HEYDER  
0173 244 44 51

# MITTEL RheIN



## BURGRESTAURANT NIDEGGEN

Kirchgasse 10  
52385 Nideggen  
Tel. 02427 / 909 10 66  
info@burgrestaurant-nideggen.de  
www.burgrestaurant-nideggen.de

## DORINT HOTEL AM HEUMARKT

Pipinstraße 1  
50667 Köln  
Tel. 0221 / 280 60  
www.hotel-koeln-city.dorint.com

## EM KRÜTZCHE

Am Frankenturm 1-3  
50667 Köln  
Tel. 0221 / 2 58 08 39  
info@emkruetzche.de  
www.emkruetzche.de

## EXCELSIOR HOTEL ERNST RESTAURANT TAKU

Domplatz / Trankgasse 1-5  
50667 Köln  
Tel. 0221 / 270 1  
info@excelsior-hotel-ernst.de  
www.excelsior-hotel-ernst.de



## GRANDHOTEL SCHLOSS BENSBERG

Restaurant Enoteca  
Kadettenstraße  
51429 Bergisch Gladbach  
Tel. 02204 / 42 0  
info@schlossbensberg.com  
www.schlossbensberg.com

## GRUBER'S RESTAURANT

Clever Straße 32  
50668 Köln  
Tel. 0221 / 72 02 67 0  
info@grubersrestaurant.de  
www.grubersrestaurant.de

## HOTEL KAMEHA GRAND

Restaurant Yunico  
Am Bonner Bogen 1  
53227 Bonn  
Tel. 0228 / 43 34 50 00  
info@kamehagrand.com  
www.kamehagrand.com

## HOTEL-RESTAURANT ZUR POST

Altenberger-Dom-Straße 23  
51519 Odenthal  
Tel. 02202 / 977 78 0  
info@hotel-restaurant-zur-post.de  
www.hotel-restaurant-zur-post.de



## JACQUES' WEIN-DEPOT REMSCHIED

Alleestr. 89  
42853 Remscheid  
Tel. 02191 20 90 794  
remscheid@jacques.de  
www.jacques.de>weindepot>remscheid

## PULLMAN KOELN

Helenenstrasse 14  
50667 Köln  
Tel. 0221 / 27 50  
h5366@accor.com  
all.accor.com

## PVLS RESTOBAR

Bürgerstraße 2  
50667 Köln  
Tel. 0221 / 22 28 87 00  
info@puls-restobar.de  
www.pulsrestobar.de

## RESTAURANT ASTREIN

Krefelder Straße 37  
50670 Köln  
Tel. 0221 / 95 62 39 90  
koeln@astrein-restaurant.com  
www.astrein-restaurant.de



## RESTAURANT BROGSITTERS SANCT PETER

Walporzheimer Straße 134  
53474 Bad Neuenahr-Ahrweiler  
Tel. 02641 / 97 75 0  
sanct-peter@brogsitter.net  
www.sanct-peter.de



## RESTAURANT DIE MÜHLENHELLE

Hohler Straße 1  
51645 Gummersbach  
Tel. 02261 / 29 00 00  
kontakt@muehlenhelle.de  
www.muehlenhelle.de

## RESTAURANT DANERS GENIESSER WIRTSHAUS

Hövel 15  
52152 Simmerath-Rurberg  
Tel. 02473 / 32 12  
info@geniesserswirtshaus.de  
www.geniesserswirtshaus.de

## RESTAURANT GUT LÄRCHENHOF

Hahnenstraße  
50259 Pulheim  
Tel. 02238 / 923 10 16  
hesseler@restaurant-gutlaerchenhof.de  
info@restaurant-gutlaerchenhof.de  
www.restaurant-gutlaerchenhof.de



## RESTAURANT LA BECASSE

Hanbrucher Straße 1  
52064 Aachen  
Tel. 0241 / 74 444  
labecasse@t-online.de  
www.labecasse.de

## RESTAURANT LA CUISINE RADEMACHER

Dellbrücker Hauptstraße 176  
51069 Köln  
Tel. 0221 / 96 89 88 98  
info@la-cuisine-koeln.de  
www.la-cuisine-koeln.de

## RESTAURANT LA SOCIETE

Kyffhäuserstraße 53  
50674 Köln  
Tel. 0221 / 23 24 64  
info@restaurant-lasociete.de  
www.lasociete.info

## RESTAURANT MAXIMILIAN LORENZ

Weinlokal heinzhermann  
Johannisstraße 64  
50668 Köln  
Tel. 0221 / 37 99 91 92  
info@restaurant-maximilianlorenz.de  
www.maximilianlorenz.de

## RESTAURANT OX & KLEE

Im Zollhafen 18  
50678 Köln  
Tel. 0221 / 16 95 66 03  
contact@oxundklee.de  
www.oxundklee.de



## RESTAURANT VENDÔME

im Grandhotel Schloss Bensberg  
Kadettenstraße  
51429 Bergisch Gladbach  
Tel. 02204 / 429 06  
info@schlossbensberg.com  
www.schlossbensberg.com



## RESTAURANT LA SOCIETE



## RESTAURANT WEINHAUS ZUR ALTEN SCHULE

Olpener Straße 928  
51109 Köln  
Tel. 0221 / 84 48 88  
restaurant.weinhaus@t-online.de  
www.weinhaus-zur-alten-schule.de

## RESTAURANT ZURTANT

Rheinbergstraße 49  
51143 Köln-Porz  
Tel. 02203 / 818 83  
info@zurtant.de  
www.zurtant.de

### **RISTORANTE LAVITA**

Magnusstraße 3  
50672 Köln  
Tel. 0221 / 925 77 40  
info@lavita-koeln.de  
www.lavita-koeln.de

### **SAHILA THE RESTAURANT**

Kämmergasse 18  
50676 Köln  
Tel. 0221 / 24 72 38  
info@sahila-restaurant.de  
www.sahila-restaurant.de

### **SCHLOSS LOERSFELD**

Schloß Loersfeld  
50171 Kerpen  
Tel. 02273 / 577 55  
info@schlossloersfeld.de  
www.schlossloersfeld.de

### **SCHLOSSHOTEL KOMMENDE RAMERSDORF**

Oberkasseler Straße 10  
53227 Bonn  
Tel. 0228 / 97 09 60  
info@schlosshotel-kommende.de  
www.schlosshotel-kommende.de

### **STEINHEUER'S RESTAURANT**

Landskroner Straße 110  
53474 Bad Neuenahr-Heppingen  
Tel. 02641 / 94 86 0  
info@steinheuers.de  
www.steinheuers.de



### **WEINGUT H. J. KREUZBERG**

Schmittmannstraße 30  
53507 Dernau  
Tel. 02643 / 16 91  
info@weingut-kreuzberg.de  
weingut-kreuzberg.de

### **WEINGUT O. SCHELL**

Rotweinstraße 33  
53506 Rech / Ahr  
Tel. 02643 / 83 87  
info@weingutschell.de  
www.weingutschell.de





HOMMAGE  
LUXURY HOTELS COLLECTION

ZU EXQUISIT,  
UM ES NICHT  
ZU ERLEBEN.



SÖL'RING HOF  
SYLT



MAISON MESSMER  
BADEN-BADEN



HOTEL KÖ59  
DUISSELDORF



HOTEL  
NASSAUER HOF  
WIESBADEN



PARKHOTEL  
BREMEN



GRAND TIROLIA  
KITZBÜHEL

[www.hommage-hotels.com](http://www.hommage-hotels.com)

BAILLI:  
KLAUS WILHELM GÉRARD  
CHAINE.OBB@T-ONLINE.DE

## MUNICH ET HAUTE-BAVIÈRE



### **ATLANTIK FISCH**

Zenettistraße 12  
80337 München  
Tel. 089 / 74 79 06 10  
atlantik@atlantik-muenchen.de  
www.atlantik-muenchen.de

### **AUGUSTINER AM PLATZL**

Orlandostraße 5  
80331 München  
Tel. 089 / 370 171 70  
willkommen@augustiner-am-platzl.de  
www.augustiner-am-platzl.de

### **BIERGARTEN UND RESTAURANT AM CHINESISCHEN TURM**

Englischer Garten 3  
80538 München  
Tel. 089 / 38 387 32 7  
info@chinaturm.de  
www.chinaturm.de

### **BRAUEREIGASTHOF HOTEL AYING**

Zornedinger Straße 2  
85653 Aying  
Tel. 08095 / 90 65 0  
brauereigasthof@aying.de  
www.aying.de

### **CAFE LUITPOLD**

Briener Straße 11  
80333 München  
Tel. 089 / 24 28 75 0  
info@cafe-luitpold.de  
www.cafe-luitpold.de

### **DALLMAYR DELIKATESSENHAUS**

Dienerstraße 14-15  
80331 München  
Tel. 089 / 21 35 0  
info@dallmayr.de  
www.dallmayr.de

### **DECHANTS FISCHLADEN**

Hauptstraße 20  
82319 Starnberg  
Tel. 08151 / 121 06  
mail@dechants-fischladen.de  
www.dechants-fischladen.de

### **DIE ECKE**

Elias-Holl-Platz 2  
86150 Augsburg  
Tel. 0821 / 51 06 00  
kontakt@restaurant-die-ecke.de  
www.restaurantdieecke.de

## ESS ZIMMER BY KÄFER

Olympia Park 1 / BMW Welt  
80809 München  
Tel. 08935 / 89 91 814  
esszimmer.bmw-welt@feinkost-kaefer.de  
www.esszimmer-muenchen.de



## HOTEL MARINA

Am Yachthafen 1-15  
82347 Bernried  
Tel. 08158 / 93 20  
info@hotelmarina.de  
www.hotelmarina.de

## GASTSTÄTTE HIRSCHAU

im Englischen Garten  
Gyßlingstraße 15  
80805 München  
Tel. 089 / 360 90 49 0  
info@hirschau-muenchen.de  
www.hirschau-muenchen.de

## HOTEL BAYERISCHER HOF

Promenadeplatz 2-6  
80333 München  
Tel. 089 / 21 20 0  
info@bayerischerhof.de  
www.bayerischerhof.de



## KÄFER-SCHÄNKE

Prinzregentenstraße 73  
81675 München  
Tel. 089 / 41 68 247  
kontakt@feinkost-kaefer.de  
www.feinkost-kaefer.de

## HOTEL ISARTOR

Baaderstraße 2-4  
80469 München  
Tel. 089 / 21 63 34 - 0  
info@hotel-isartor.de  
www.hotel-isartor.de

## LANDERSDORFER & INNERHOFER RESTAURANT

Hackenstraße 6-8  
80331 München  
Tel. 089 / 260 186 37  
info@landersdorferundinnerhofer.de  
www.landetersdorferundinnerhofer.de



## **MANDARIN ORIENTAL MUNICH**

Neuturmstraße 1  
80331 München  
Tel. 089 / 290 98 0  
momuc-reservations@mohg.com  
www.mandarinoriental.com/munich/



## **PFISTERMÜHLE**

Pfisterstraße 4  
80331 München  
Tel. 089 / 23 703 865  
info@platzl.de  
www.pfistermuehle.de

## **NOCKHERBERG TRADITIONSGASTSTÄTTE**

Hochstraße 77  
81541 München  
Tel. 089 / 54 72 66 901  
mail@nockherberg.com  
www.nockherberg.com

## **PLATZL HOTEL**

Sparkassenstraße 10  
80331 München  
Tel. 089 / 23 70 30  
info@platzl.de  
www.platzl.de

## **OSTERIA DER KATZLMACHER**

Bräuhäusstraße 6  
80331 München  
Tel. 089 / 33 33 60  
derkatzlmacher@friul.de  
www.der-katzlmacher.de

## **RESTAURANT LA BOHÈME**

Leopoldstrasse 180  
80804 München  
Tel. 089 / 23 76 23 23  
info@boheme-schwabing.de  
www.boheme-schwabing.de

## **PAULANER BRÄUHAUS**

Kapuzinerplatz 5  
80337 München  
Tel. 089 / 54 46 11 0  
info@paulaner-brauhaus.de  
www.paulaner-brauhaus.de

## **RESTAURANT ZUM FRANZISKANER**

Residenzstraße 9  
80333 München  
Tel. 089 / 23 18 12 0  
reservierung@zum-franziskaner.de  
www.zum-franziskaner.de

## **STAATLICHES HOFBRÄUHAUS MÜNCHEN**

Platzl 9

80331 München

Tel. 089 / 29 01 36 100

hbteam@hofbraeuhaus.de

www.hofbraeuhaus.de

## **TANTRIS RESTAURANT**

Johann-Fichte-Straße 7

80805 München

Tel. 089 / 36 19 59 0

info@tantris.de

www.tantris.de

## **THE CHARLES HOTEL**

Sophienstraße 28

80333 München

Tel. 089 / 544 55 50

reservations.charles@roccofortehotels.com

www.roccofortehotels.com

## **WIRTSHAUS ZUM STRAUBINGER**

Blumenstraße 5

80331 München

Tel. 089 / 23 23 83 - 0

info@zumstraubinger.de

www.zumstraubinger.de

# AUF *schöne* MOMENTE, DIE UNS VERBINDEN

MIT RADEBERGER PILSNER.



*Radeberger*  
PILSNER

**BAILLI:**  
ADRIAN MARIUS GRANDT  
0173 887 49 95

# NIEDERSACHSEN





## **GASTHAUS LEGE**

Engenser Str.2  
30938 Großburgwedel  
Tel. 05139 / 82 33  
www.gasthaus-lege.de  
info@gasthaus-lege.de

## **GASTHAUS MÜLLER**

Golterner Straße 2  
30890 Barsinghausen Göxe  
Tel. 05108 / 21 63  
info@gasthausmueller.de  
www.gasthausmueller.de

## **HOTEL GARNI JÄGERHOF**

Walsroder Straße 251  
30855 Langenhagen  
Tel. 0511 / 77 96 0  
info@der-jaegerhof.de  
www.der-jaegerhof.de

## **HOTEL ALTHOFF FÜRSTENHOF CELLE**

Hannoversche Straße 55/56  
29221 Celle  
Tel. 05141 / 20 10  
info@fuerstenhof-celle.com  
www.fuerstenhof-celle.com



## **HOTEL COURTYARD BY MARRIOTT HANNOVER MAS**

Arthur-Menge-Ufer 3  
30169 Hannover  
Tel. 0511 / 36 600 0  
svenja.beskow@baum-hotels.de  
www.courtyardhannover.de

## **HOTEL STRANDPERLE**

Duhner Strandstraße 15  
27476 Cuxhaven  
Tel. 04721 / 40 06 0  
info@strandperle-hotels.de  
www.strandperle-hotels.de

## **KASTENS HOTEL LUISENHOF**

Luisenstraße 1-3  
30159 Hannover  
Tel. 0511 / 304 40  
info@kastens-luisenhof.de  
www.kastens-luisenhof.de

## **LANDHAUS BIEWALD**

Genießerstube  
Weghausstraße 20  
37133 Friedland  
Tel. 05504 / 93 50 0  
kontakt@biewald-friedland.de  
www.biewald-friedland.de

## **LE SOMMELIER WEINHANDEL**

Im Kamp 1  
30657 Hannover  
Tel. 0511 / 98 43 67 60  
kontakt@le-sommelier.de  
www.le-sommelier.de

## **PAOLOS SEEHOTEL**

Paolos Alberto Restaurant  
Rote-Kreuz-Straße 31  
31535 Neustadt / OT Mardorf  
Tel. 05036 / 92 11 - 0  
info@seehotel-mardorf.de  
www.paolos-seehotel.de

## **PETERS GENUSSHOTEL IN DER WINGST**

Bahnhofstraße 1  
21789 Wingst  
Tel. 04778 / 2 79  
Info@peters-wingst.de  
www.peters-wingst.de

## **RESTAURANT TITUS**

Joachimstraße 6  
30159 Hannover  
Tel. 0511 / 83 55 24  
restaurant-titus@t-online.de  
www.restaurant-titus.com

## **RESTAURANT VISIER**

Hohnhorstweg 8  
31275 Lehrte  
Tel. 05132 / 35 55  
info@restaurant-visier.de  
www.restaurant-visier.de

## **RESTAURANT WEINBAR ENRICO LEONE**

Königstraße 46  
30175 Hannover  
Tel. 0511 / 388 53 45  
info@enrico-leone.de  
www.enrico-leone.de

## **RISTORANTE GALLO NERO**

Groß-Buchholzer-Kirchweg 72 b  
30655 Hannover  
Tel. 0511 / 54 63 434  
info@gallo-nero-hannover.com  
www.gallo-nero-hannover.com

## **ROMANTIK HOTEL BRAUNSCHWEIGER HOF**

Herzog-Wilhelm-Straße 54  
38667 Bad Harzburg  
Tel. 05322 / 78 80  
info@hotel-braunschweiger-hof.de  
www.hotel-braunschweiger-hof.de

## **ROMANTIK HOTEL KÖLLNERS LANDHAUS**

Im Dorfe 1  
29223 Celle  
Tel. 05141 / 951 95 0  
info@koellners-landhaus.de  
www.koellners-landhaus.de

## **SCHORSE IM LEINESCHLOSS**

Hannah-Arendt-Platz 1  
30159 Hannover  
Tel. 0511 / 30 30 24 11  
info@leineschloss.de  
www.leineschloss.de

## **SCHÖKELS HOTEL UND RESTAURANT**

Alte Posstraße 35  
31008 Elze  
Tel. 05068 / 30 66  
info@hotel-schoekel.de  
www.hotel-restaurant-schökel.de

## **SHIN RAMEN**

Thielenplatz 3  
30159 Hannover  
Tel. 0511 / 547 42 40  
info@shin-foods.com  
www.shin-foods.com



## **SUPPERCLUB34**

Hallerstr. 34  
30161 Hannover  
Tel. 0511 / 49 53 10 90  
hello@supperclub34.de  
www.supperclub34.de

## **THE LIVING - ROOM -**

Weißekreuzstr. 31  
30161 Hannover  
Tel. 0511 / 600 33 981  
info@theliving.eu  
www.theliving.eu

## **VOTUM**

Hanna-Arendt-Platz 1  
30159 Hannover  
Tel. 0511 / 30 30 24 12  
info@vo-tum.de  
www.vo-tum.de

BAILLI:  
DR. JOACHIM VON GRATKOWSKI  
02054 813 41

NORDRHEIN



## BRASSERIE STADTHAUS

Mühlenstraße 31  
40213 Düsseldorf  
Tel. 0211 / 160 928 15  
info@brasserie-stadthaus.de  
www.brasserie-stadthaus.de

## DERAG LIVINGHOTEL DE MEDICI GMBH

Mühlenstraße 31  
40213 Düsseldorf  
Tel. 0211 / 16 09 20  
bertold.reul@derag.de  
www.deraghotels.de

## GRANDE ÉTOILE

Bastionstrasse 16  
40213 Düsseldorf  
Tel. 0211 / 15 88 48 15  
restaurant@grande-etoile.com  
www.grande-etoile.com

## HAUS STEMBERG

Kuhlendahler Straße 295  
42553 Velbert-Neviges  
Tel. 02053 / 56 49  
stemmi@tv-stemberg.de  
www.haus-stemberg.de



## HOPMANN'S OLIVE

Ziegeleiweg 1-3  
40699 Erkrath  
Tel. 02104 / 80 36 32  
info@hopmannsolive.de  
www.restaurantolive.de

## HOTEL BREIDENBACHER HOF

Königsallee 11  
40212 Düsseldorf  
Tel. 0211 / 16 09 00  
info@hotel-breidenbacher-hof.de  
www.hotel-breidenbacher-hof.de



## HOTEL KÖ59

Königsallee 59  
40215 Düsseldorf  
Tel. 0211 / 828 50  
info.koe59@hommage-hotels.com  
www.hommage-hotels.com



## HOTEL SCHLOSS HUGENPOET

August-Thyssen-Straße 51  
45219 Essen-Kettwig  
Tel. 02054 / 12 04 0  
info@hugenpoet.de  
www.hugenpoet.de



## **HOTEL VAN BEBBER**

Klever Straße 12  
46509 Xanten  
Tel. 02801 / 700 45 00  
info@hotelvanbebbber.com  
www.hotelvanbebbber

## **LINKE CATERING**

Voßnacker Straße 1  
42555 Velbert  
Tel. 02052 / 55 01  
info@linke-catering.de  
www.linke-catering.de

## **PARKHAUS HÜGEL AM BALDENEYSEE**

Freiherr-vom-Stein-Straße 209  
45133 Essen  
Tel. 0201 / 47 10 91  
info@parkhaus-huegel.de  
www.parkhaus-huegel.de

## **PIAZZA SAIITTA**

Barbarossaplatz 3  
40545 Düsseldorf  
Tel. 0211 / 17 15 191  
saitta@saitta.de  
www.saitta.de

## **REINHARDT'S RESTAURANT**

Schloßstraße 82  
40477 Düsseldorf  
Tel. 0211 / 99 61 11 22  
info@reinhardts-restaurant.de  
www.reinhardts-restaurant.de

## **RESTAURANT AGATA'S**

Kirchfeldstraße 59  
40217 Düsseldorf  
Tel. 0211 / 200 306 16  
info@agatas.de  
www.agatas.de

## **RESTAURANT FISCHHAUS**

Berger Str. 3 – 7  
40213 Düsseldorf  
Tel. 0211 / 854 98 64  
info@fischhaus.de  
www.fischhaus-duesseldorf.de

## **RESTAURANT IM SCHIFFCHEN**

Kaiserswerther Markt 9  
40489 Düsseldorf  
Tel. 0211 / 40 10 50  
restaurant@im-schiffchen.de  
www.im-schiffchen.com



## **RESTAURANT LA GRAPPA**

Rellinghauser Straße 4  
45128 Essen  
Tel. 0201 / 23 17 66  
info@la-grappa.de  
www.la-grappa.de

## **RESTAURANT LE BOUCHON**

Blücherstraße 70  
40477 Düsseldorf  
Tel. 0211 / 97 71 34 17  
info@lebouchon-duesseldorf.de  
www.lebouchon-duesseldorf.de

## **MÜLLERS AUF DER RÜ**

Rütterscheider Straße 62  
45130 Essen  
Tel. 0201 / 79 93 77 01  
muellers@nelson-mueller.de  
www.nelson-mueller.de

## **RISTORANTE ROSSINI**

Kaiserstraße 5  
40479 Düsseldorf  
Tel. 0211 / 49 49 94  
info@restaurant-rossini.de  
www.restaurant-rossini.de

## **SHERATON ESSEN HOTEL**

Huyssenallee 55  
45128 Essen  
Tel. 0201 / 100 70  
essen@sheraton.com  
www.sheratonessen.com

## **VILLA MEDICI**

Schönwasserstraße 73  
47800 Krefeld  
Tel. 02151 / 50 66 0  
info@villa-medici-krefeld.de  
www.villa-medici-krefeld.de

## **WEINSTEIN**

### **WEIN & FEINKOST**

Westfalenweg 11  
42111 Wuppertal  
Tel. 0202 / 75 80 48 4  
info@weinstein24.de  
www.weinstein24.de



BAILLI:  
PETER KINZER  
0176 41 75 51 36

## PFALZ-SAAR-MOSEL



## **BASF SE, ESM/G GASTRONOMIE**

Wöhlerstraße 15  
67063 Ludwigshafen am Rhein  
Tel. 0621 / 607 88 88  
eventmanagement@basf.com  
www.gastronomie.basf.de

## **BECKER'S HOTEL & RESTAURANT**

Olwiger Straße 206  
54295 Trier  
Tel. 0651 / 93 80 80  
wb@beckers-trier.de  
www.beckers-trier.de

## **DOM HOTEL**

Obermarkt 10  
67547 Worms  
Tel. 06241 / 90 70  
info@dom-hotel.de  
www.dom-hotel.de

## **GRÄFINHALER-HOF**

Gräfinthal 6  
66399 Mandelbachtal  
Tel. 06804 / 91 10 0  
info@graefinthal-hof.de  
www.graefinthal-hof.de



## **HOTEL & RESTAURANT BRÜHLER HOF**

Im Brühl 1  
54487 Wintrich  
Tel. 06534 / 405  
info@bruehlerhof-wintrich.de  
www.bruehlerhof-wintrich.de

## **HOTEL CASTELL**

Hauptstraße 32  
76829 Leinsweiler  
Tel. 06345 / 94 21 0  
castell@hotel-castell-leinsweiler.de  
www.hotel-castell-leinsweiler.de

## **HOTEL DEIDESHEIMER HOF**

Restaurant Schwarzer Hahn  
Am Marktplatz 1  
67146 Deidesheim  
Tel. 06326 / 9 68 70  
info@deidesheimerhof.de  
www.deidesheimerhof.de

## **HOTEL HAUS AM WEINBERG**

Oberst-Barrett-Straße 1  
67487 St. Martin  
Tel. 06323 / 94 50  
info@hausamweinberg.de  
www.hausamweinberg.de



### **HOTEL PETER RAISCH**

Moorstraße 40  
66879 Steinwenden  
Tel. 06371 / 59 06 0  
hotel@hotelraisch.de  
www.hotelraisch.com

### **HOTEL RESTAURANT KUNZ**

Bottenbacher Straße 74  
66954 Pirmasens  
Tel. 06331 / 87 50  
info@hotel-kunz.de  
www.hotel-kunz.de

### **HOTEL-RESTAURANT ATABLE IM AMTSHAUS**

Hauptstraße 29  
67251 Freinsheim  
Tel. 06353 / 50 19 35 5  
info@amtshaus-freinsheim.de  
www.amtshaus-freinsheim.de

### **BUCHNAS LANDHOTEL SAARSCHLEIFE**

Cloefstraße 44  
66693 Mettlach-Orscholz  
Tel. 06865 / 179 0  
info@hotel-saarschleife.de  
www.hotel-saarschleife.de

### **RESTAURANT ALBRECHTS CASINO AM STADEN**

Bismarckstraße 47  
66121 Saarbrücken  
Tel. 0681 / 623 64  
info@albrechts-casino.de  
www.albrechts-casino.de

### **RESTAURANT KIRSCHWEILER BRÜCKE**

Spiessbratenspezialitäten  
Kirschweilerbrücke 2  
55743 Kirschweiler  
Tel. 06781 / 333 83  
mail@kirschweilerbruecke.de  
www.kirschweilerbruecke.de

### **RESTAURANT NIEDMÜHLE - LAND & GENUSS HOTEL**

Niedtalstraße 13-14  
66780 Rehlingen-Siersburg / Eimersdorf  
Tel. 06835 / 674 50  
info@restaurant-niedmuehle.com  
www.restaurant-niedmuehle.com

### **RESTAURANT SCHNEIDER**

Hauptstraße 88  
76857 Dernbach  
Tel. 06345 / 95 44 0  
w.puengeler@t-online.de  
www.schneider-dernbachtal.de

### **RISTORANTE ROMA**

Hafenstraße 12  
66111 Saarbrücken  
Tel. 0681 / 454 70  
ristorante.roma@t-online.de  
www.roma-saarbruecken.de

### **SAARBURGER HOF**

Graf-Siegfried-Straße 37  
54439 Saarbürg  
Tel. 06581 / 92 80 0  
infos@saarburger-hof.de  
www.saarburger-hof.de

### **SEEZEITLODGE HOTEL & SPA**

Am Bostalsee 1  
66625 Nohfelden-Gonnesweiler  
Tel. 06852 / 80 98 0  
mail@seezeitlodge.de  
www.seezeitlodge-bostalsee.de

### **VICTOR'S SEEHOTEL WEINGÄRTNER**

Bostalstraße 12  
66625 Bosen-Nohfelden  
Tel. 06852 / 88 90  
info.nohfelden@victors.de  
www.victors.de

### **VIKTORS RESIDENZ HOTEL SAARBRÜCKEN**

Deutschmühlental 19  
66117 Saarbrücken  
Tel. 0681 / 58 82 10  
info.saarbruecken@victors.de  
www.victors.de/hotels/  
victor-s-residenz-hotel-saarbruecken

### **WEINGUT APPEL**

Trierer Straße 19  
54439 Saarbürg  
Tel. 06581 / 40 30  
weingutappel@aol.com  
www. weingutappel.de

### **WEINGUT BAUER**

Moselstraße 3  
54486 Mülheim  
Tel. 06534 / 57 1  
info@weingut-bauer.de  
www.weingut-bauer.de

### **WEINGUT ELLERMANN-SPIEGEL**

Post Straße 3  
67483 Kleinfischlingen  
Tel. 06347 / 88 11  
info@ellermann-spiegel.de  
www.ellermann-spiegel.de

### **WEINGUT EUGEN MÜLLER**

Weinstraße 34 a  
67147 Forst an der Weinstrasse  
Tel. 06326 / 330  
kontakt@weingut-eugen-mueller.de  
www.weingut-eugen-mueller.de

### **WEINGUT KNIPSER**

Hauptstraße 47  
67229 Laumersheim  
Tel. 06238 / 7 42  
mail@weingut-knipser.de  
www.weingut-knipser.de

### **WEINGUT MÜLLER-RUPRECHT**

Freinsheimer Straße 31  
67169 Kallstadt  
Tel. 06322 / 27 92  
weingut@mueller-ruprecht.de  
www.mueller-ruprecht.de

### **WEINGUT PETGEN-DAHM**

Ökonomierat  
Winzerstraße 6  
66706 Perl  
Tel. 06867 / 3 09  
info@petgen-dahm.de  
www.petgen-dahm.de

### **WEINGUT SANKT ANNABERG**

Sankt-Anna-Straße 203  
76835 Burrweiler  
Tel. 06345 / 32 58  
v.lergenmueller@lergenmueller.de  
www.sankt-annaberg.com

### **WEINSTUBE JÜLG**

Hauptstraße 1  
76889 Schweigen-Rechtenbach  
Tel. 06342 / 91 90 89  
info@weingut-juelg.de  
www.weingut-juelg.de

### **WIRTSHAUS UNTER DER LINDE**

Sankt Arnular Markt 6  
66119 Saarbrücken  
Tel. 0681 / 959 066 99  
post@unterderlin.de  
www.unterderlin.de

### **WOHLFÜHLHOTEL RABENHORST**

Am Rabenhorst 1  
66424 Homburg  
Tel. 06841 / 93 30 0  
info@hotel-rabenhorst.de  
www.hotel-rabenhorst.de



BAILLI:  
GUNTER ANTON  
0172 374 27 01

# SACHSEN



## FAIRGOURMET GMBH

Seehausener Allee 2  
04356 Leipzig  
Tel: 0341 / 678 70 00  
info@fairgourmet.de  
www.fairgourmet.de

## GÄNSEZUCHT WERMSDORF

Am Lindigt 1  
04688 Mutzschen  
Tel. 034364 / 88 40  
lorenz@eskildesen.de  
www.eskildesen.de

## HOTEL BEI SCHUMANN

Restaurant Juwel  
Bautzener Straße 74  
02681 Schirgiswalde-Kirschau  
Tel. 03592 / 52 00  
info@bei-schumann.de  
www.bei-schumann.de



## HOTEL BÜLOW PALAIS

Restaurant Caroussel Nouvelle  
Königstraße 14  
01097 Dresden  
Tel. 0351 / 8 00 30  
info.palais@buelow-hotels.de  
www.buelow-palais.de



## HOTEL VILLA SORGENFREI

Augustusweg 48  
01445 Radebeul  
Tel. 0351 / 79 56 66 0  
info@hotel-villa-sorgenfrei.de  
www.hotel-villa-sorgenfrei.de

## LANDIDYLL HOTEL ERBGERICHT

Tautewalde 61  
02681 Wilthen  
Tel. 03592 / 3 83 00  
erbgericht@tautewalde.de  
www.tautewalde.de

## PATTIS RESTAURANT

Feinekost & Feinkost Kantine  
Wallgäßchen 4  
01097 Dresden  
Tel. 0351 / 65 86 60 36  
kantine@mariopattis.de  
www2.mariopattis.de

## RESTAURANT & CAFE WALDQUELLE

Carl-August-Klingner-Straße 5  
08645 Bad Elster  
Tel. 037437 / 53 45 20  
info@waldquelle-badelster.de  
www.waldquelle-badelster.de

## **RESTAURANT GAUMENKITZEL**

Coswiger Str. 23  
01445 Radebeul  
Tel. 0351 / 79 514 393  
reservierung@gaumenkitzel-radebeul.de  
www.restaurant-gaumenkitzel.de

## **RESTAURANT MAX ENK**

Neumarkt 9-19  
04109 Leipzig  
Tel. 0341 / 99 99 76 38  
reservierung@max-enk.de  
www.max-enk.de

## **ROMANTIK HOTEL BURGKELLER**

Domplatz 11  
01662 Meißen  
Tel. 03521 / 41 40 0  
info@hotel-burgkeller-meissen.de  
www.hotel-burgkeller-meissen.de

## **ROMANTIK HOTEL SCHWANEFELD**

Schwanefelder Straße 22  
08393 Meerane  
Tel. 03764 / 40 50  
info@schwanefeld.de  
www.schwanefeld.de

## **ROMANTIK HOTEL TUCHMACHER**

Peterstraße 8  
02826 Görlitz  
Tel. 03581 / 47 31 0  
hotel@tuchmacher.de  
www.tuchmacher.de

## **STADTPFEIFFER IM GEWANDHAUS**

Augustusplatz 8  
04109 Leipzig  
Tel. 0341 / 2 17 89 20  
info@stadtpfeiffer.de  
www.stadtpfeiffer.de



## **STEIGENBERGER ICON GRANDHOTEL HANDELSHOF**

Salzgäßchen 6  
04109 Leipzig  
Tel. 0341 / 350 58 10  
reception@leipzig.steigenberger.de  
www.steigenberger.com

## **SÄCHSISCHES STAATSWEINGUT**

Wackerbarthstraße 1  
01445 Radebeul  
Tel. 0351 / 89 55 155  
aumueller@schloss-wackerbarth.de  
www.schloss-wackerbarth.de



**TASCHENBERGPALAIS  
KEMPINSKI**

Taschenberg 3  
01067 Dresden  
Tel. 0351 / 49 12 0  
reservations.taschenbergpalais@kempinski.com  
www.kempinski.com

**WEINGUT SCHLOSS  
PROSCHWITZ**

Heiliger Grund 2  
01662 Meißen OT Proschwitz  
Tel: 03521 / 40 600  
wilkommen@schloss-proschwitz.de  
www.schloss-proschwitz.de

**BAILLI:**  
CLAAS PLESCH  
0345 56 67 23

# SACHSEN ANHALT



**EDELBRENNEREI  
SCHLOSS NEUENBURG**

Schloss 5  
06632 Freyburg  
Tel. 034464 / 66 57 99  
post@schlossbrennerei.eu  
www.schlossbrennerei.eu

**FLAIR HOTEL  
DEUTSCHES HAUS**

Friedensstraße 89+91  
39619 Arendsee  
Tel. 039384 / 25 00  
info@dh-arendsee.de  
www.dh-arendsee.de

**HIGH KITCHEN RESTAURANT**

Otto-von-Guericke-Straße 86 a  
39104 Magdeburg  
Tel. 0391 / 56 39 395  
kontakt@highkitchen.de  
www.highkitchen.de

**HUGOS STEAKHAUS & BAR**

im Golfpark Dessau  
Junkersstraße 52  
06847 Dessau-Roßlau  
Tel. 0340 / 54 07 40 40  
info@hugos-steakhaus.de  
www.hugos-steakhaus.de

**LANDGASTHOF  
ZUR ERHOLUNG**

Möserstraße 27  
39291 Lostau  
Tel. 039222 / 90 10  
hotel-landgasthof-lostau@t-online.de  
www.hotel-landgasthof-lostau.de

**LANDHAUS HADRYS**

An der Halberstädter Chaussee 1  
39116 Magdeburg  
Tel. 0391 / 66 26 680  
info@landhaus-hadrys.de  
www.landhaus-hadrys.de

**LANDHAUS ZU DEN  
ROTHEN FORELLEN**

Marktplatz 2  
38871 Ilseburg  
Tel. 039452 / 93 93  
direktion@rotheforelle.de  
www.rotheforelle.de

**NATURRESORT  
SCHINDELBRUCH**

Schindelbruch 1  
06536 Stolberg / Südharz  
Tel. 034654 / 80 80  
info@schindelbruch.de  
www.schindelbruch.de

**RESTAURANT  
ORANGERIE SEEBURG**

Schlossstraße 18  
06317 Seegebiet Mausfelder Land  
Tel. 034774 / 70 17 80  
info@orangerie-seeburg.de  
www.orangerie-seeburg.com

**ROTKÄPPCHEN-MUMM  
SEKTKELLEREI**

Sektkellereistraße 5  
06632 Freyburg  
Tel. 034464 / 34 100  
info@rotkaeppchen.de  
www.rotkaeppchen-mumm.de

**TRAVEL-CHARME HOTEL  
GOTHISCHES HAUS**

Marktplatz 2  
38855 Wernigerode  
Tel. 03943 / 67 50  
gothisches-haus@travelcharme.com  
www.travelcharme.com

**WEINBAUBETRIEB  
DR. GABERT**

Primavesistraße 8  
04155 Leipzig  
Tel. 0341 / 56 29 813  
jg@genolytic.de  
www.schweigenberg.de

**WEINGUT MARIO THÜRKind**

Neue Dorfstraße 9  
06632 Gröst  
Tel. 034633 / 22 878  
info@weingut-thuerkind.de  
www.weingut-thuerkind.de

**WEINHOTEL FREYLICh ZAHN**

Schützenstraße 9  
06632 Freyburg  
Tel. 034464 / 35 93 90  
info@freylich-zahn.de  
freylich.ursprung.de/



# WEMPE

FEINE UHREN & JUWELEN

WEMPE-CUT®

*137 Facetten – Die spektakulärste Art Licht zu brechen.*

LEIPZIG, MÄDLER-PASSAGE/GRIMMAISCHE STRASSE 2-4, T 0341 211 31 12

UND AN DEN BESTEN ADRESSEN DEUTSCHLANDS

UND IN NEW YORK, PARIS, LONDON, WIEN, MADRID – WEMPE.COM

**BAILLI:**  
PROF. DR. GERALD KUHN  
04342 57 37

# SCHLESWIG-HOLSTEIN



## **BOUTIQUE HOTEL WASSERSLEBEN**

Wassersleben 4  
24955 HARRISLEE  
Tel. 0461 / 77 42 0  
hotel@hotel-wassersleben.de  
www.hotel-wassersleben.de

## **BÄRENKRUG**

Hamburger Chaussee 10  
24113 MOLFSEE  
Tel. 04347 / 71 20 0  
info@baerenkrug.de  
www.baerenkrug.de

## **HOTEL CAP POLONIO**

Restaurant Rolin  
Fahltskamp 48  
25421 PINNEBERG  
Tel. 04101 / 533 0  
info@cap-polonio.de  
www.cap-polonio

## **HOTEL CONVENTGARTEN RESTAURANT ACHTERDECK**

Hindenburgstraße 38-42  
24768 RENDSBURG  
Tel. 04331 / 59 05 0  
info@conventgarten.de  
www.conventgarten.de

## **HOTEL DER SEEHOF**

Lüneburger Damm 1-3  
23909 RATZEBURG  
Tel. 04541 / 86 01 01  
info@der-seehof.de  
www.der-seehof.de

## **MARITIM SEEHOTEL RESTAURANT ORANGERIE**

Strandallee 73  
23669 TIMMENDORFER STRAND  
Tel. 04503 / 6 05 0  
info.orangerie@maritim.de  
www.orangerie-timmendorfer-strand.de



## **RESTAURANT WULLENWEVER**

Beckergrube 71  
23552 LÜBECK  
Tel. 04 51 / 70 43 33  
restaurant@wullenwever.de  
www.wullenwever.de

## **ROMANTIK HOTEL KIELER KAUFMANN**

Restaurant Ahlmanns  
Niemannsweg 102  
24105 KIEL  
Tel. 0431 / 88 11 0  
info@kieler-kaufmann.de  
www.kieler-kaufmann.de

**SCHÖNES LEBEN  
AUF DEM LANDE**

Oberrecht 31

25436 Neuendeich

Tel. 04122 / 981 81 97

[info@schoenes-leben.com](mailto:info@schoenes-leben.com)

[www.schoenes-leben.com](http://www.schoenes-leben.com)

**WALDHAUS REINBEK**

Loddenallee

21465 Reinbek


Tel. 040 / 72 75 20

[waldhaus@waldhaus.de](mailto:waldhaus@waldhaus.de)

[www.waldhaus.de](http://www.waldhaus.de)



# Chef SACHE



Perfekter Genuss entsteht nicht von allein. Deshalb sind wir immer da, wo Sie uns brauchen. Wir teilen die gleiche Leidenschaft – für Geschmack, für Vielfalt, für Frische und für Qualität. Als 5-Sterne-Partner sorgen wir für Ihren kulinarischen und unternehmerischen Erfolg. Denn wir leben Foodservice.

[chefsculinar.de](http://chefsculinar.de)

CHEFS★CULINAR

**BAILLI:**  
DR. RONALD CRONE  
0175 403 52 45

**SYLT**



## DORFKRUG KAMPEN BAR & GRILL

Braderuperweg 3  
25999 Kampen Sylt  
Tel. 04651 / 449 20 00  
info@dorfkzug-kampen.com  
www.dorfkzug-kampen.com

## DORINT SÖL'RING HOF

Am Sandwall 1  
25980 Rantum  
Tel. 04651 / 83 62 00  
info.soelringhof@hommage-hotels.com  
www.soelring-hof.de



## RESTAURANT IL RISTORANTE

Süderweg 2  
25999 Kampen  
Tel. 04651 / 29 96 62  
info@il-ristorante.de  
www.il-ristorante.de

## RESTAURANT VOGELKOJE

Lister Straße 100  
25999 Kampen / Sylt  
Tel. 04651 / 952 50  
info@vogelkoje.de  
www.vogelkoje.de

## HOTEL RUNGHOLT

Kurhausstraße 35  
25999 Kampen  
Tel. 04651 / 44 80  
info@hotel-rungholt.de  
www.hotel-rungholt.de

## STURMHAUBE

Riperstieg 1  
25999 Kampen  
Tel. 04651 / 99 59 40  
post@sturmhaube.de  
www.sturmhaube.de

## RESTAURANT & BAR HENRY'S

Braderuper Weg 2  
25999 Kampen  
Tel. 04651 / 44 61 60  
info@henrys-sylt.de  
www.henrys-sylt.de

## SYLTER ROYAL

Hafenstraße 10-12  
25992 List  
Tel. 04651 870860  
info@sylter-royal.de  
www.sylter-royal.de

BAILLI:  
DIRK MÜLLER  
0152 08 21 89 37

# THÜRINGEN



## **DAS KEHRS - HOTEL AUF DEM PETERSBERG**

Petersberg 18  
99084 Erfurt  
Tel. 0361 / 601 96 00  
hotel@daskehrs.de  
www.hotel-daskehrs.de

## **HOTEL ELEPHANT WEIMAR**

Restaurant Anna  
Markt 19  
99423 Weimar  
Tel. 03643 / 802 0  
info@hotelelephantweimar.de  
www.starwoodhotel.com



## **THÜRINGER WEINGUT ZAHN**

Weinbergstraße 18  
99518 Großheringen  
Tel. 034466 / 203 56  
info@weingut-zahn.de  
www.weingut-zahn.de

## **TOSKANAWORLD**

Rüdolf-Gröschner-Straße 11  
99518 Bad Sulza  
Tel. 036461 / 918 26  
info@toskanaworld.net  
www.toskanaworld-badsulza.de

## **RESTAURANT MAGDA**

Brauhausgasse 3  
99090 Erfurt OT Alach  
Tel. 036208 / 24 38 96  
info@restaurant-magda.de  
www.restaurant-magda.de

## **RESTAURANT ST. GEORGES**

Dorfstraße 16 a  
37318 Dieterode  
Tel. 036082 / 42 128  
dr.freund@t-online.de  
www.restaurant-st-georges.de

BAILLI:  
MICHAEL RABE  
0151 26 16 69 51

## WESTFALEN-LIPPE



### **BÜSCHER'S HOTEL & RESTAURANT**

Carl-Severing-Straße 136  
33649 Bielefeld  
Tel. 0521 / 94 61 40  
hotel-buescher@t-online.de  
www.hotel-buescher.de

### **GUT MAUSBECK**

Kornweg 36  
44805 Bochum  
Tel. 0234 / 97 61 67 00  
info@mausbeck.de  
www.mausbeck.de

### **HOF GROTHUES POTTHOFF**

Restaurant Hasenklec  
Hof Grothues Potthoff 4-6  
48308 Senden  
Tel. 02597 / 696 42 41  
hofhotel@hofhotel.de  
hof-grothues-potthoff.de

### **HOTEL KAISERHOF**

Restaurant Gabriel's  
Bahnhofstraße 14  
48143 Münster  
Tel. 0251 / 41 78 0  
hotel@kaiserhof-muenster.de  
www.kaiserhof-muenster.de

### **HOTEL-RESTAURANT HINTERDING**

Bahnhofstraße 72  
49525 Lengerich  
Tel. 05481 / 94 24 0  
mail@hinterding-lengerich.de  
www.hinterding-lengerich.de

### **MÖVENPICK HOTEL MÜNSTER**

Fine Dining Chesa Rössli  
Kardinal-von-Galen-Ring 65  
48149 Münster  
Tel. 0251 / 89 02 0  
hotel.muenster@moevenpick.com  
www.moevenpick-hotels.com

### **PARKHOTEL HERNE**

Schaeferstraße 109  
44623 Herne  
Tel. 02323 / 95 51 00  
rezeption@parkhotel-herne.de  
www.parkhotel-herne.de

### **RATSHOTEL UND RATSSTUBEN**

Mühlenstraße 3-5  
45721 Haltern am See  
Tel. 02364 / 34 65  
mail@hotel-haltern.de  
www.hotel-haltern.de

## RESTAURANT DIE GLOCKE

Hoyastraße 4  
48147 Münster  
Tel. 0251 / 93 13 58 17  
kontakt@restaurant-die-glocke.de  
www.restaurant-die-glocke.de

## ROMANTIK & WELLNESS HOTEL DEIMANN

Restaurant Hofstube Deimann  
Winkhausen 5  
57392 Schmallenberg  
Tel. 02975 / 8 10  
info@deimann.de  
www.deimann.de



## WALDHAUS AN DE MÄLKWELLEN

Grevener Straße 43  
49549 Ladbergen  
Tel. 05485 / 93 99 0  
info@waldhaus-ladbergen.de  
www.waldhaus-ladbergen.de

## TELGTER KAFFEEBAR

Markt 5  
48291 Telgte  
Tel. 02504 / 932 33 77  
genuss@tblackandyum.de  
www.telgterkaffeebar.de

## THE STAGE

Karlsbader Straße 1a  
44225 Dortmund  
Tel. 0231 / 71 00 111  
contact@thestage-dortmund.com  
www.thestage-dortmund.com







**LOUIS ROEDERER**  
HAND IN HAND WITH NATURE



# UNSERE NATIONALEN KOOPERATIONSPARTNER:



**CHEFS\*CULINAR**  
WIR LEGEN FOODSERVICE

[www.chefsculinar.de](http://www.chefsculinar.de)



**COVE**  
DIE MARSCHNEIDER

[www.cove.de](http://www.cove.de)



**FÜRSTENBERG**  
1747

[www.fuerstenberg-porzellan.com](http://www.fuerstenberg-porzellan.com)



[www.hl-cruises.de](http://www.hl-cruises.de)



[www.hommage-hotels.com](http://www.hommage-hotels.com)



**LOUIS ROEDERER**  
CHAMPAGNE

[www.bremer-weinkolleg.de](http://www.bremer-weinkolleg.de)



**PRIOVINO**  
BECAUSE TASTE MATTERS

[www.priovino.com](http://www.priovino.com)



**STAATL.  
FACHINGEN**  
Das Wasser. Seit 1742.

[www.fachingen.de](http://www.fachingen.de)



[www.radeberger.de](http://www.radeberger.de)



**ROBBE & BERKING**  
SILBER

[www.robbeberking.com](http://www.robbeberking.com)



**WEMPE**  
FEINE UHREN & JUWELN  
LEIPZIG

[www.wempe.de](http://www.wempe.de)



Association  
Mondiale de la  
Gastronomie

Chaîne des Rôtisseurs e.V.  
Am Joseph 21 · 61273 Wehrheim/TS  
Tel.: 06081 68 28 70 · Fax: 06081 68 28 71  
mail@chaîne.de · www.chaîne.de